



COMUNE DI CAMPOGALLIANO

Periodico trimestrale a cura dell'Amministrazione Comunale di Campogalliano - Ottobre 2011 - n. 103
INVIO A TUTTE LE FAMIGLIE



CENSIMENTO 2011: CONTIAMOCI

All'interno lettera del sindaco ai cittadini



compilare il questionario via web, collegandosi al sito <http://censimentopopolazione.istat.it> e inserire, dove richiesto, la password indicata nel rettangolo in basso a destra

Cosa bisogna fare?



oppure
compilare il questionario con penna a sfera blu o nera (non utilizzare la penna rossa) e inserirlo nella busta per la restituzione che ha ricevuto

e poi



consegnarlo
a un ufficio
postale

oppure



consegnarlo
a uno dei centri
di raccolta istituiti
presso il Suo comune

Per gli indirizzi e i recapiti telefonici consultare il sito <http://censimentopopolazione.istat.it>
oppure chiamare il numero verde gratuito 800.069.701

CARI CITTADINI, CONTIAMOCI

Parte il 9 ottobre 2011 il 15° censimento generale della popolazione e delle abitazioni.



Questo importante appuntamento, previsto dalla normativa italiana ed europea, consente non solo di determinare la popolazione legale e l'aggiornamento/revisione dell'anagrafe comunale, ma produce un quadro sulle caratteristiche della popolazione, degli edifici e delle abitazioni, a livello nazionale, regionale e locale.

Per tutte le nostre famiglie è quindi **d'obbligo rispondere al questionario** ISTAT, recapitato direttamente nelle case insieme alle istruzioni per la compilazione, la pas-

sword per l'eventuale compilazione via web e la busta per la restituzione.

Si può scegliere fra 2 modi di compilazione:

1 - Compilazione del questionario cartaceo. Si può restituire il questionario in Posta o in Municipio, al piano terra. Chi ha bisogno di aiuto può rivolgersi sempre in Municipio, all'Ufficio comunale di censimento, che può anche inviare un **rilevatore a domicilio per la compilazione assistita e il ritiro del questionario**. In tutti i casi, al cittadino viene rilasciata una ricevuta di avvenuta consegna.
2 - **Risposta via web** (opzione consigliata). Permette di

fare tutto comodamente dal computer di casa. Mi rivolgo ai giovani: conto molto sulla vostra collaborazione, per la vostra naturale apertura all'innovazione; potete aiutare genitori, nonni e altre persone meno esperte delle nuove tecnologie a compilare il questionario via Internet, guadagnando tempo e risparmiando loro ogni disturbo.

E' impossibile dare qui informazioni specifiche sulla compilazione del questionario. Mi preme, però, sottolineare almeno due cose. La prima: il censimento vuole "fotografare" la realtà esistente al 9 ottobre 2011 (ore 0:00, per chi ama la precisione), sicché tutte le risposte dovranno descrivere la realtà

esistente in quel momento. La seconda: raccomando di indicare il **recapito telefonico** nell'apposito spazio; ciò permetterà, in sede di revisione dei questionari, di risolvere molte situazioni senza alcun spostamento fisico del rilevatore.

Vi invito pertanto, cari cittadini, a collaborare con gli uffici, in particolare con i **rilevatori** incaricati dal Comune, che sono sempre tenuti ad **esibire l'apposito cartello di riconoscimento**. Vi ricordo anche che, ai fini del censimento, c'è **l'obbligo di risposta** (l'omissione implica l'apertura di una procedura di infrazione, sanzionata). Naturalmente tutte le informazioni fornite saranno trattate rispettando la legge sulla **privacy**.

Il centro comunale di raccolta è l'Ufficio comunale del censimento, sito al piano terra del municipio, tel. 059.899411, fax 059.899430, email: facile@comune.campogalliano.mo.it. Altre informazioni su www.comune.campogalliano.mo.it o su www.censimentopopolazione.istat.it

Sono certa della collaborazione di tutti.

Il Sindaco
Stefania Zanni

MERCATO CONTADINO



Dal 26 Settembre sul territorio di Campogalliano è partito il mercato contadino a km zero: 15 postazioni, occupate da altrettanti imprenditori agricoli, che pro-

porranno esclusivamente beni prodotti sui propri fondi riducendo così la filiera fra produttore e consumatore. La caratteristica imprescindibile del mercato è la quasi totale esclusività dei soli imprenditori con sede sul territorio di Campogalliano e dell'Unione delle Terre d'Argine in cui Campogalliano è membro.

Il mercato si svolgerà tutti i lunedì mattina, per la durata di un anno in via sperimentale, dalle 7 alle 13 presso p.zza della bilancia. Il mercato sarà l'occasione giusta per tutti coloro che sono alla ricerca di prodotti fortemente radicati sul nostro territorio, di alta qualità, nonchè prodotti con le moderne culture biologiche.

MONTAGNA DI TERRA ANGOLO CANALE CARPI - NACMANI: UN PO' DI CHIAREZZA

Se ne è parlato in giugno, ma circolano ancora tante inesattezze.

Ecco la realtà: il terreno agricolo sul fronte-strada in via Canale Carpi all'angolo con via Nacmani è di un privato cittadino. Evidentemente ne ha concesso l'uso per depositarvi della terra.

La terra movimentata è per legge considerata un rifiuto e deve seguire un preciso iter di recupero o smaltimento.

Poiché presso gli uffici dell'Amministrazione Comunale non è pervenuta nessuna richiesta di autorizzazione per lo svincolo

dal regime dei rifiuti, come neppure nessuna richiesta di utilizzare i materiali di scavo come sottoprodotti, **si tratta di un deposito temporaneo non autorizzato di rifiuti speciali, e pertanto abbiamo informato del fatto le autorità competenti.**

Quindi non sono stati spesi soldi della collettività, e non è assolutamente vero che "Il muro di terra non può avere altro scopo se non quello di nascondere a chi passa in auto il villaggio abusivo di nomadi".

Ai due consiglieri che nella loro interrogazione scritta si sono espressi con queste parole, suggeriamo di

liberarsi dai pregiudizi che loro hanno e che loro cercano di inculcare ai cittadini. Non siamo noi quelli che vogliono nascondere o eliminare "la diversità" dal mondo.

Riguardo alle persone che abitano nel "campo" in via Nacmani, sottolineiamo che sono cittadini italiani che hanno comprato il terreno da un privato cittadino di Campogalliano, e che

per averlo occupato all'inizio abusivamente sono stati oggetto di denuncia da parte dell'Amministrazione.

Successivamente è stato sottoscritto un accordo che permette l'occupazione del terreno in attesa di definire la collocazione definitiva. In base a tale accordo, attualmente la famiglia, i cui figli frequentano le nostre scuole, paga tutte le utenze.

SOMMARIO

Amministrazione	pag. 2 - 3 - 4
Mondo scuola	pag. 5 - 6 - 7 - 8 - 9
Appuntamenti	pag. 10
Biblioteca	pag. 11
Museo	pag. 12
Associazionismo e volontariato	pag. 13 - 14
Servizi sociali	pag. 15 - 16
Sport	pag. 17
Rubrica	pag. 18
Gruppi Consiliari	pag. 19

Direttore Responsabile: Angelo Giovannini
Disegni, progetto grafico, impaginazione:
Kaiti expansion srl - Reggio Emilia
tel. 0522.924196 - fax 0522.232317
kaiti@kaiti.it - www.kaiti.it
Stampa: Tipolitografia Gallia
Pubblicità: Kaiti expansion srl
Reggio Emilia - www.kaiti.it
tel. 0522.924196 - fax 0522.232317
ufficiocommerciale@kaiti.it
Chiuso in redazione: 30 settembre 2011
Autorizzazione Tribunale di MO n.758 del 01/08/1984

LA GIUNTA AL GOVERNO: BASTA!

Le ultime tre manovre del governo (D.L. 78 del 2010 e D.L. 98 del 6 luglio 2011 + D.L. 138 del 13 agosto 2011) hanno messo in ginocchio i Comuni italiani. E se diciamo Comuni, diciamo cittadini.

Chiariamoci subito: si parte da una situazione di crisi globale non direttamente imputabile al nostro governo,

ma i nostri politici, contrariamente a quanto succede in altre grandi nazioni a noi vicine, non hanno preso le decisioni strutturali necessarie per uscire tutti, insieme, dalla crisi. Il governo italiano ha scaricato gli oneri sugli Enti Locali e sui cittadini, riducendo in minimissima parte le sue spese e tenendosi gli onori (o meglio disonori) che

tutti ben conosciamo: di fatto ha affossato il tanto sbandierato Federalismo.

Tagliando i trasferimenti non ha finora fatto distinzione fra chi è "sperperone" e chi è "virtuoso". In quest'ultima categoria rientra Campogalliano, paese che per la sua tradizionale ricchezza e anche, lasciatemelo dire, per la storica buona amministrazione, risulta fra i primi in Italia per l'autosufficienza economica (dati del Ministero dell'Interno), pur spendendo molti soldi per i servizi ai cittadini, in un buon equilibrio (per un paese di 8.500 persone) fra assistenza agli anziani e ai bisognosi, offerta di posti nidi e scuola d'infanzia, proposte culturali e ricreative, attenzione per l'ambiente urbano e per il verde, adeguamento delle strutture pubbliche sulla base delle nuove normative, ecc.

Negli ultimi due anni abbiamo dovuto tirare la cinghia, e se volete, in un'ottica di solidarietà nazionale, si può anche essere d'accordo. Non è corretto, però, pensare che se ce l'abbiamo fatta, allora prima il Comune era uno sprecone. Piuttosto, la cinghia si può tirare per un po', ma poi si spezza; lavorare in emergenza si può, ma per un breve tempo. Invece, in base alle nuove restrizioni finanziarie, i Comuni, dall'anno scorso e per ogni anno futuro, si troveranno sempre meno trasferimenti da parte dello Stato, dovranno sempre più tagliare le spese, non potranno sostituire i dipendenti che se ne vanno in pensione o che si trasferiscono, non potranno, per ogni anno, spendere soldi di incassati nell'anno prece-

dente (e con questo abbiamo raggiunto l'assurdità), ma potranno aumentare l'addizionale IRPEF (unica "devolution": mettere le mani nelle tasche dei cittadini). Quindi, se finora le riduzioni sono sembrate indolore (ma avrete notato la leggera riduzione degli orari della biblioteca, un minor numero di proposte culturali, l'erba nei parchi più alta, piante non potate, qualche buca in più nelle strade...), adesso dobbiamo intaccare servizi più importanti, importanti nel senso che sono di aiuto ai cittadini e alle famiglie. Qualcosa abbiamo già fatto, ma il difficile sarà a partire dal bilancio 2012.

Non ce ne stiamo, però, ad assistere passivamente. Anche il nostro Comune ha partecipato alla manifestazione dei Sindaci a Milano (dove è stato perlomeno stravagante sentire governatori e sindaci di centro-destra -Formigoni, Alemanno, Tosi...- criticare fortemente il governo) e ha aderito allo "sciopero" dei sindaci promosso dall'Associazione Nazionale Comuni Italiani il 15 settembre. Ma soprattutto, lavoriamo direttamente negli organismi dell'ANCI, che stanno preparando un onesto confronto con il governo per chiedergli una sostanziale revisione della manovra finanziaria. Noi vogliamo fare la nostra parte per ridurre il debito pubblico, ma lo vogliamo fare all'interno di un leale patto istituzionale, a cui partecipano tutti e in modo proporzionale.

Il sindaco
Stefania Zanni
Insieme a tutta la giunta

TRASFERIMENTI FEDERALISMO E PATTO DI STABILITÀ

DL 78/2010: Prevede un taglio rispetto ai trasferimenti 2010 di 1,5 miliardi nel 2011 e 2,5 miliardi dal 2012.

I trasferimenti sono stati sostituiti dalla compartecipazione IVA e dal Fondo sperimentale di riequilibrio, non sono ancora noti i criteri di assegnazione per il 2012.

La situazione di Campogalliano

Taglio sul 2011 147.240,53
Taglio sul 2012 (*) 245.000,00
Taglio sul 2013 (*) 245.000,00
(*) ipotizzando un riparto proporzionale come nel 2011

DL 98/2011: Ulteriore manovra di 1 miliardo nel 2013 e 2 miliardi dal 2014

DL 138/2011: La manovra prevista nel DL 98/2011 viene anticipata prevedendo 1,7 miliardi nel 2012 e 2 miliardi dal 2013.

Dalla manovra saranno esclusi i cosiddetti "enti virtuosi" da determinare con decreto in base a vari criteri di virtuosità => novembre 2011?

La manovra complessiva potrà essere ridotta alla luce dei proventi della Robin tax sull'energia => nel corso del 2012, ipotesi di 1,8 miliardi nel 2012 e 0,9 miliardi nel 2013 e 2014, da dividere fra regioni, province, comuni.

Ipotesi patto di stabilità 2011 - 2013 per Campogalliano (dati in migliaia di euro)

	2011	2012	2013
spesa corrente media 2006-2008	6.766	6.766	6.766
possibile obiettivo da rispettare	+ 365	+ 835	+ 1.034
obiettivo precedente		702	702



LA SCUOLA È INIZIATA... È L'INIZIO DELLA FINE



Scrivo queste righe sabato 17 settembre, a meno di due giorni dall'inizio della scuola, ma il giornalino arriverà a lei, caro cittadino, alcune settimane dopo, quando i genitori e i bambini avranno già cominciato a vivere le mille difficoltà di questo anno scolastico. Perché a Campogalliano succede nel nostro piccolo quello che sta succedendo ovunque in Italia. Da una parte i

tagli direttamente effettuati sulla Scuola, dall'altra i tagli e le imposizioni finanziarie ai Comuni, che rischiano la bancarotta.

A Campogalliano, paese storicamente ricco, c'è stata finora una sostanziale tenuta dei servizi. Ma adesso non ce la facciamo più: dopo aver diminuito il contributo al Museo della Bilancia, ridotto le potature

e gli sfalci d'erba, ridotto le spese per le attività ricreative, ridotto gli orari di apertura di Biblioteca, Ludovilla e Spazio Giovani, dopo non aver sostituito alcuni pensionamenti, ecc., adesso dobbiamo intaccare servizi sociali e scolastici.

Per quanto riguarda la Scuola, per quest'anno "limiamo alcuni lussi" (ad esempio il trasporto a mezzogiorno

per il pranzo in famiglia e le uscite didattiche illimitate) che ci contraddistinguevano perfino dai comuni limitrofi, ma che comunque costituivano un servizio utile alle famiglie e agli studenti. E poi... vedremo. Nella speranza che la politica cambi corso. Non vogliamo però rinunciare completamente al confronto educativo e culturale con i genitori, anche perché da questa crisi, che non è solo economica, ci può salvare soltanto un cambio prima di tutto culturale. Quindi continuiamo a presentare iniziative come l'Ottobre Pedagogico, finanziato peraltro quasi completamente dalla Fondazione Cassa di Risparmio di Carpi. Auguro, nonostante tutto, un buono e proficuo anno scolastico ai bambini e agli alunni, alle educatrici e agli insegnanti, ai genitori, ai dirigenti e a tutto il personale che lavora nella scuola.

Paola Guerzoni

Assessore alla Pubblica Istruzione Politiche Scolastiche e Politiche Giovanili



**AUTOSCUOLA
RICHELDI**

Modena • Via S. Faustino, 33 • Tel. 059.351115
Campogalliano • Via Barchetta, 7 • Tel. 059.851607
Soliera • Via Grandi, 290 • Tel. 059.858157

www.autoscuolaricheldi.com • autoscuolaricheldi@tin.it

A.D.R. - PATENTI A • B • C • D • E
NAUTICHE (entro e oltre le 12 mgli senza limiti dalla costa)
PRATICHE AUTO E IMBARCAZIONI
SPORTELLI TELEMATICI DELL'AUTOMOBILISTA
DUPLICATI - RINNOVI - RECUPERO PUNTI TUTTE LE PATENTI

NOVITA':
SIMULATORE DI GUIDA CICLOMOTORE - MOTO - MAXIMOTO



Consulenti del lavoro



Mantovani Rag. Mauro
Articoli Rag. Anna Maria

Via Barchetta, 27/2 int. 2b
41011 Campogalliano (MO)
Tel. 059.525055 - Fax 059.527547
studio@mantovani.mo.it

TAGLIO DI INSEGNANTI (E DI CLASSI) ALLA PRIMARIA

Nonostante il numero di alunni sia in costante crescita, nel 2009 avevamo 38 insegnanti, nel 2010 uno in meno e quest'anno 36. E per quest'anno, per "far tornare i conti" (2 insegnanti per classe), l'Ufficio Scolastico Provinciale, ultima diramazione del Ministero dell'Istruzione, ha deciso di togliere una classe. Abbiamo attualmente 18 sezioni invece di 19. Cos'è successo alla sezione sparita? E' l'ex 2^a B, formata da una ventina (troppo pochi per il provvedimento!) di bei bambini che quest'anno sono stati "ripartiti" nelle tre classi 3^a rimaste, che arrivano a 28. A nostra memoria non sono mai state eliminate classi, è un fatto grave, inaccettabile in un Paese in cui esistono scuole con classi che raggiungono a malapena i 15 alunni. Inoltre, per come vanno le cose, non sarà facilmente istituita di nuovo nel caso di arrivo di altri bambini. Per non parlare della qualità dell'insegnamento. Auspicavamo altre soluzioni meno dolorose da parte dell'Istituto Comprensivo, evidentemente questa è stata ritenuta la "migliore" possibile.

DIRIGENTI PART TIME

Per effetto della decisione del Ministero, in provincia di Modena quasi la metà dei dirigenti scolastici svolgerà il doppio incarico: dirigendo due scuole contemporaneamente, a volte di ordine diverso e in comuni diversi, con più di duemila studenti, due colleghi docenti, due strutture amministrative, si troveranno ad affrontare enormi difficoltà di gestione. Viene da interrogarsi sull'utilità di tali figure: se, come noi crediamo, hanno un ruolo importante, allora il Ministero deve concedere un organico dignitoso per quantità e qualità.

Al dirigente di Campogalliano, il prof. Rosario D'Amico, è stata assegnata anche la reggenza dell'Istituto Comprensivo Carpi Nord, rimasto senza dirigente. Se, come sostengono alcuni consiglieri di minoranza, Campogalliano fosse una "frazione" di Carpi, forse avrebbero tenuto il dirigente a Carpi e messo in reggenza la scuola di Campogalliano!

E LA SICUREZZA DELLE AULE?

Per quanto riguarda la capienza delle aule e le leggi sulla sicurezza, alcune delle nostre aule possono accogliere fino a 33-34 persone (D.M. 18/12/1975), e la legge sulla prevenzione incendi richiede certi requisiti solo alle scuole costruite dopo tale legge (26/08/1992). Di fatto abbiamo previsto di eseguire gli ultimi lavori per ottenere il Certificato di Prevenzioni Incendi già nel prossimo anno, se le nuove norme del Patto di Stabilità ce lo consentiranno, dopo averlo già ottenuto alla Scuola d'Infanzia e alla Scuola Media. La Scuola Primaria, comunque, per certe sue caratteristiche confermate anche dai Vigili del Fuoco (presenza del cemento, corridoi molto ampi, numerose vie d'uscita), non presenta condizioni rischiose.

NOVITÀ NEL SERVIZIO DI TRASPORTO

I nostri due storici autisti se ne vanno in pensione e noi, per le nuove normative del Governo che sono incomprensibilmente da rispettare anche da parte dei comuni virtuosi come il nostro, non possiamo assumere nuovo personale. E' quindi d'obbligo la scelta dell'esternalizzazione del servizio: ampliando il contratto che l'Unione ha già per il Comune di Soliera e parzialmente per Carpi, il nostro trasporto sarà affidato alla ditta Saca. Da settembre a dicembre il servizio sarà misto: un nostro scuolabus con l'autista Sgarbi e uno con Saca. Poi, con il pensionamento di Sgarbi, tutto il servizio sarà affidato a Saca. Il servizio sarà di qualità, ma non sarà certo eccellente e flessibile come quello che tutti conosciamo: abbiamo eliminato le fermate in centro (non previste dal regolamento, ma di fatto concesse), abbiamo soppresso il trasporto delle 12.20 dei bambini della Primaria per il rientro in famiglia per il pasto (unico - o quasi - Comune che lo effettuava), abbiamo stabilito dei punti di raccolta in alcune zone della campagna, invece del trasporto fino davanti a casa. Insomma, abbiamo "razionalizzato", come lo Stato ci obbliga a fare, pur nella convinzione che questi "lussi" erano un grande aiuto alle famiglie.



IL NUOVO LOOK DELLA MENSA

All'inizio dell'anno scolastico, i locali della mensa si presentano pitturati di fresco e igienizzati.

Questo lavoro, insieme agli investimenti dei due anni scorsi con cui come Settore Istruzione dell'Unione abbiamo rinnovato gli arredi, fa parte dell'intervento di generale sistemazione dell'area di refezione, per renderla più sana, accogliente e organizzata.

Sappiamo che per il gran numero di bambini che si fermano a pranzo (fino a 300, siamo la mensa più numerosa dell'Unione!) questi locali non sono certo la soluzione ideale, ma con la situazione economica e normativa attuale non possiamo pensare a nuove costruzioni.

D'altra parte, l'organizzazione a rotazione (ogni circa 10 minuti arriva in mensa una classe) permette un servizio più che dignitoso.



CITTADINI PER IL BENE COMUNE

Bene comune sinonimo di bene di nessuno o sinonimo di bene anche mio? Decisamente è questa ultima accezione scelta dal sig. Antonio Ganassi, un nonno che ha messo a disposizione la sua professionalità per ripulire la statua della Pensatrice, ancora una volta oggetto di vandalismo.

Il sig. Ganassi non abita neppure a Campogalliano, ma alcuni anni fa, andando a prendere a scuola suo nipotino campogalliano, contattò l'amministrazione offrendosi di eseguire il lavoro. Lo stesso ha fatto nei mesi scorsi. Quindi non ci resta che ringraziarlo di cuore, nella speranza che altri cittadini seguano il suo esempio.

L'Amministrazione comunale

GRAZIE GUIDO E LUCIANO... AUTISTI CON UNA MARCIA IN PIÙ



Abbiamo parlato altrove dei cambiamenti nel servizio di trasporto, ma qui vogliamo salutare ufficialmente Luciano Riccardi e Guido Sgarbi, i nostri

carissimi autisti che per tanti anni (Guido dal 1985, Luciano dal 1996) hanno responsabilmente e allegramente trasportato i nostri figli avanti e indietro per le nostre strade e stradine - a volte impercorribili secondo il pensare comune! accompagnato le scolaresche in tante uscite didattiche e i ragazzi del centro estivo della Polisportiva in piscina e al mare. Ma Guido e Luciano hanno fatto ben oltre: oltre a svolgere in due un lavoro che era inizialmente tarato per tre persone, con la loro vigile attenzione hanno effettuato il cosiddetto "controllo sociale": sollecitavano ad entrare a scuola i ragazzini più grandi che si "attardavano" in strada, ci segnalavano i bisogni di famiglie emarginate nelle case di campagna più isolate, "osservavano l'ambiente" davanti alle scuole... E' la responsabilità civile e comunitaria che ogni cittadino, ancor prima che ogni dipendente pubblico, dovrebbe avere.

Per tutti questi motivi li ringraziamo di cuore, e insieme ai colleghi del Comune e dell'Unione auguriamo loro un futuro sereno e ricco di soddisfazioni.

L'Amministrazione comunale



OTTOBRE PEDAGOGICO

Programma completo sul sito dell'Unione: www.terredargine.it

Siamo nel pieno delle iniziative proposte dalla V edizione dell'Ottobre Pedagogico, che abbiamo organizzato come Settore Istruzione dell'Unione Terre d'argine insieme al Centro per le Famiglie del distretto. Un impegno che viene mantenuto, nonostante i tagli alle risorse economiche e umane, grazie all'indispensabile contributo della Fondazione Cassa di Risparmio di Carpi.

Quest'anno la rassegna è intitolata "Il dialogo distratto: L'educazione possibile ai tempi del virtuale". L'obiettivo è quello di mettere a disposizione di genitori e insegnanti strumenti utili alla loro funzione garantendo ai ragazzi un ruolo attivo; l'educazione è un dialogo, adulti e ragazzi devono parlarsi, ascoltarsi e sentirsi. Il mondo virtuale e quello reale viaggiano parallelamente: se i linguaggi non sono più gli stessi occorre indagare insieme le nuove modalità per evitare la superficialità, la distrazione. Ecco il programma per le prossime settimane.

Venerdì 14 ottobre 2011

ore 21,00 - Carpi, Palazzo Pio
Conversazione con Eraldo Affinati: "ITALIANI ANCHE LORO?". Esperienze di dialogo possibile

La scuola è vista nel suo ruolo cruciale per l'integrazione degli stranieri nel tessuto sociale: è qui la sfida in cui la società multietnica di domani gioca la sua partita decisiva. Eugenio Tangerini, direttore de "L'informazione Modena" converserà con ERALDO AFFINATI, noto scrittore e insegnante della "Città dei Ragazzi".

Giovedì 20 ottobre 2011

ore 21,00
Soliera, "Castello Campori"
Conversazione con Michele Smargiassi: "ORA CHE CI PENSO..."

Il valore dell'attenzione alle piccole cose nel dialogo tra giovani ed adulti
MICHELE SMARGIASSI, importante firma di "Repubblica", ha scritto un libro sul valore delle piccole cose, dal titolo "Ora che ci penso, la storia dimenticata delle



cose quotidiane". Grazie al dialogo con Ettore Tazzioli, direttore di TRC Telemodena, la sfida di questa serata è quella di affrontare il tema della consapevolezza e della rilevanza delle "cose normali di ogni giorno" in chiave educativa e pedagogica.

Martedì 25 ottobre 2011

ore 21,00
Rovereto di Novi, "Sala De Andrè", Via Mazzini 9

Conversazione con Ritanna Armeni: "PAROLA DI DONNA"

Silvia Saracino, giornalista de "Il Resto del Carlino" intervisterà RITANNA ARMENI, giornalista di fama, per aiutarci a comprendere, attraverso il suo libro "Parola di donna", quanto le parole, nel tempo, abbiano modificato il loro significato ed abbiano influenzato fortemente le no-

stre idee di uomo e di donna, lasciando tuttavia costanti i cliché della differenza di genere.

Giovedì 10 novembre 2011

ore 21,00 - Carpi, Palazzo Pio

Conversazione con Giuseppe Pederiali: "IL POTERE DELLE PAROLE E DELLA NARRAZIONE"

GIUSEPPE PEDERIALI, amatore scrittore, emiliano di nascita e di cultura, è soprattutto un grandissimo narratore in grado di amministrare e restituire il potere e il fascino delle parole.

Cosa c'entra questo con l'educazione? Può la narrazione costituire, anche oggi "ai tempi del virtuale", un linguaggio utile per le agenzie educative e le scuole? La conversazione è condotta da Pierluigi Senatore, caporedattore di "Radio Bruno".

CICLO DI INCONTRI PER GENITORI "L'EDUCAZIONE POSSIBILE AI TEMPI DEL VIRTUALE"



Cellulari, videogiochi, Internet sono strumenti che ormai si trovano in molte case e rappresentano un'opportunità di conoscenza e comunicazione in particolare per i ragazzi che con questi mezzi hanno grande familiarità.

D'altro canto, se usate in maniera distorta, queste nuove tecnologie possono comportare diversi rischi (dipendenza, cyberbullismo, adescamenti on line...) e amplificare i pericoli cui sono esposti i minori.

Cosa possono fare i genitori? I tre incontri, organizzati dal Centro per le Famiglie, per riflettere sul ruolo dei genitori nell'educare e accompagnare i propri figli a un uso sicuro e consapevole di questi nuovi strumenti, saranno svolti da due docenti universitarie e da un giudice del Tribunale per i Minorenni.

>>> Martedì 15 novembre 2011

ore 20,30 - Carpi, Auditorium Biblioteca "Loria",
"Crescere col cellulare"

>>> Lunedì 21 novembre 2011

ore 20,30 - Campogalliano, Aula Magna Istituto Comprensivo

"Videogiochi e social network: tra mondo virtuale e mondo reale"

>>> Lunedì 28 novembre 2011

ore 20,30 - Carpi, Auditorium Biblioteca "Loria",
"I rischi della rete e del cyber bullismo"

>>> Martedì 22 novembre 2011

ore 21,00 - Carpi, Auditorium Biblioteca "Loria"

Tavola rotonda: "RIGORE E NEGLIGENZA" Come si formano le idee, il clima, l'opinione pubblica?

LUIGI ACCATTOLI e ELVIRA SERRA, noti giornalisti ed esperti di media (radio, TV, blog...), ci aiutano a riflettere sulla differenza tra notizie urlate e notizie approfondite, tra un'informazione che si esaurisce in titoli "emotivi" e una che tenta, attraverso inchieste approfondite, di fornire chiavi di lettura e strumenti critici. Coordina la serata Antonio Ramenghi, direttore della "Gazzetta di Modena"

>>> Mercoledì 7 dicembre 2011

ore 10,00 e ore 21,00 - Carpi, Teatro Comunale

Laboratori nelle scuole e concerto

"MUSICA E PAROLE" con "CISCO" Stefano Bellotti

Concerto evento finale per le scuole e la cittadinanza
Ore 10,00 i ragazzi incontrano Cisco (rivolto alle scuole)
Ore 21,00 concerto di Cisco con i ragazzi delle Scuole dell'Unione (aperto alla cittadinanza)

La musica racconta, è un linguaggio che "comunica": musica e parole sono il filo conduttore di questo progetto condotto attraverso laboratori nelle scuole, che coinvolge i ragazzi in esperienze che si muovono nell'orbita della musica e, attraverso essa, permettono differenti espressioni di sé. Cisco incontrerà i ragazzi delle scuole superiori e delle terze medie, nel Teatro Comunale di Carpi, per parlare e fare musica insieme.

IL ROCK È TORNATO... A CAMPOGALLIANO



Venerdì 30 settembre 2011 ha inaugurato "Hold Rocker Busted" una rassegna che porterà vecchi dinosauri, giovani promesse e navigati rockers, tutti rigorosamente "live in concert", a suonare presso il nostro Dancing La Montagnola. Dal punk all'indie, dal jazz al folk, dai Beardfish gruppo svedese a Glenn Cornick ex dei Jethro Tull passando per i Bassapadana.

Voglio ringraziare Enrico Ronzoni, l'associazione culturale "Errelive", "Max Record Shop" che si sono adoperati per aver scelto Campogalliano come sede, e, i volontari della "Montagnola" per aver

reso possibile questa importante rassegna che si concluderà venerdì 25 novembre. Invito tutti i cittadini di Campogalliano a consultare l'intero programma dei concerti sulla pagina facebook dell'associazione e a richie-

dere informazioni presso "La Montagnola" o tramite l'indirizzo di posta elettronica maxrecord@libero.it

Riccardo Nascimbeni
Assessore alla Cultura, Sport, Memoria, Attività Ricreative e Turismo



AUTO-TIR S.R.L.

RIPARAZIONI AUTOCARRI - AUTO ELETTRAUTO - GOMMISTA

VENDITA ED ASSISTENZA PNEUMATICI PER: AUTOVEICOLI, MOTO, VEICOLI COMMERCIALI, VEICOLI INDUSTRIALI, AGRICOLTURA ANCHE A DOMICILIO

ASSETTO COMPUTERIZZATO PER AUTOVEICOLI

41011 Campogalliano (MO) Piazzale delle Nazioni, 52 (Zona Dogana)
Tel. 059 526757 - Fax 059 527863

OFFICINA AUTORIZZATA
IVECO
VEICOLI INDUSTRIALI - MEZZI SPECIALI

CARROZZERIA CAMPOCAR S.n.c.

di LUGLI & GRISENDI

Banco di riscontro Verniciatura all'acqua

Auto di cortesia su richiesta

Via della Resistenza, 44
41011 CAMPOGALLIANO (MO)
Tel. 059.851904

SAGRA DI SANT'ORSOLA 2011

Il 21 ottobre è S. Orsola, patrona di Campogalliano



La "Sagra di Sant'Orsola" nel corso degli ultimi anni è divenuta un importante momento per il Paese, per la riscoperta delle tradizioni attraverso la cottura del mosto per l'acetaia comunale, i concorsi per la selezione del "Miglior Nocino di Famiglia" e del "Miglior Aceto Balsamico Tradizionale" ma anche dei sapori delle nostre campagne e della cucina tipica grazie al "Mercato dei prodotti agricoli ed enogastronomici". Per favorire la partecipazione dei cittadini dal 2010 è stato stabilito che la Sagra si terrà la domenica successiva al giorno del patrono.

Quest'anno, anche se sembra una contraddizione rispetto ai noti problemi in cui versano le finanze comunali, grazie alla collaborazione con il **Comitato Eventi di Campogalliano e con altre associazioni**, alle attività da loro promosse per l'autofinanziamento, agli eventi organizzati autonomamente da associazioni di volontariato o da privati, l'**Amministrazione Comunale** è riuscita a realizzare un programma ancora più articolato e ricco rispetto agli scorsi anni, ma a costi inferiori. Inoltre il Museo della Bilancia festeggia il suo 22° "compleanno" programmando l'apertura straordinaria.

La fiera comincerà sabato pomeriggio e proseguirà domenica. Dalle ore 15 in Piazza Vittorio Emanuele II° saranno allestiti il **mercato agricolo ed enogastronomico e il mercatino della solidarietà**: si potranno gustare il gnocco fritto e gli affettati

presso lo **stand gastronomico** gestito dal **Gruppo dell'Albero** e dal **Circolo la Quercia**. La musica folkloristica e tradizionale del coro "**la Ghirlandeina**" ci accompagnerà fino alle 17, quando presso la Sala Consiliare sarà presentato dagli autori Sara Prati e Giorgio Rinaldi il volume "**La Rezdora: ricordi e ricette dalle terre d'Emilia e Romagna**".

In Via Garibaldi verrà allestito il **mercato arteingegno**. Tutte le bancharelle riapriranno domenica 23 ottobre alle ore 9, mentre alle ore 8 comincerà la tradizionale **cottura del mosto** per l'acetaia comunale. Presso lo stand gastronomico dalle ore 12 alle 16 il **Gruppo dell'Albero** proporrà: stracotto di somarello con polenta, ragù di salsiccia e funghi con polenta e dalle ore 15 circa, polenta frita. Il pomeriggio sarà allietato da musica folkloristica e tradizionale. Alle ore 17 si procederà alla **premiazione dei concorsi del nocino e dell'aceto**.

Alle ore 20,30 presso il dancing la Montagnola "**Viaggi, miraggi e... altre storie**" il meglio delle canzoni dei grandi cantautori italiani eseguite dalla Compagnia Musicale Sassolese. Lo spettacolo è offerto alla cittadinanza dall'**Azienda Agricola Clò** in occasione del 60° anniversario dell'attività. Durante la fiera sarà possibile ammirare la mostra allestita in Piazza Castello, presso l'Oratorio di San Rocco in collaborazione con **Alkemia Laboratori Multimediali**.

Da venerdì 21 a domenica 23 presso la **sala RI**, (dalle 9,30 alle 12,30 e dalle 15,30 alle 19,30) si terrà il "**III° mercatino di Sant'Orsola, il mercato del nuovo e dell'usato**" organizzato dal **Circolo ANSPI Oratorio la Sassola** e patrocinato dal Comune di Campogalliano, che destinerà parte del ricavato a scopi benefici.

Sempre dal 21 e fino a domenica 23, in occasione del suo 22° compleanno, ingresso gratuito al Museo apertura (dalle 10 alle 12,30 e dalle 15 alle 19) dove potrete ammirare la mostra "la giusta misura - 150 anni di verifiche e controlli per la tutela della fiducia"

Nel piazzale delle scuole sarà presente il **Luna Park** (apertura da sabato 15 a domenica 23 compresi).



APPUNTAMENTI IN BIBLIOTECA



Nei mesi di Ottobre e Novembre la Biblioteca comunale, in collaborazione con il Giardino Olistico e La Bottega di Viola, propone quattro

serate informative sul benessere naturale.

GIOVEDÌ 20 OTTOBRE
Dietoterapia e intolleranze alimentari
A cura di Erika Spaggiari, biologa e nutrizionista.

GIOVEDÌ 27 OTTOBRE
Riflessologia plantare e cristalloterapia avanzata

A cura di Daniela Morellini, riflessologa specializzata.

GIOVEDÌ 3 NOVEMBRE
Riequilibrio energetico di chakra e meridiani
A cura di Antonella Lugli, operatrice del benessere.

GIOVEDÌ 10 NOVEMBRE
Fiori di Bach e fiori californiani

A cura di Alessandra Amadei, erborista.

Ore 20.30 Ingresso gratuito
A tutti i partecipanti verrà offerto un piccolo rinfresco di benvenuto.

Per informazioni contattare:
Biblioteca comunale
Tel: 059/52.61.76
Il Giardino Olistico
Tel: 348/35.45.773

LETTURE ANIMATE E INCONTRI PER BAMBINI E GENITORI IN BIBLIOTECA

Sabato 15 ottobre 2011
ore 10,30
STORIE DAL PAESE DELLE MERAVIGLIE
per bambini dai 4 agli 8 anni
con Alessandra Baschieri, Equilibri

Sabato 4 novembre 2011
ore 10
INCONTRO CON LA PSICOLOGA INFANTILE ELISA MONTANARI
sul tema "LA RABBIA E I SENTIMENTI DEI BAMBINI"

Sabato 19 novembre 2011
ore 10,30
L'ACCAREZZALIBRO
per bambini dai 3 ai 5 anni
con Alessandra Baschieri e Gianluca Magnani, Equilibri

Sabato 3 dicembre 2011
primo turno ore 10 secondo turno ore 10,45
BRICIOLE E BACI
per bambini dai 2 ai 3 anni
con Cristina Busani, Equilibri

Ingresso gratuito
Prenotazione obbligatoria



presso **Biblioteca Comunale, Via Rubiera, 1 Campogalliano**

TEL. 059 52.61.76
biblio.campogalliano@cedoc.mo.it

GIEFFE
COSTRUZIONI GENERALI
di Griffo Claudio e C.
CERTIFICATA UNI EN ISO 9001:2000 N° A 2368

RAG. ALDO GRIFFO - CELL. 333 1810646

PROPONIAMO LA PIOPPA DEL MAGGIORASCO

Via Roveda, 9 - 41011 Campogalliano (MO)
Tel. 059 851905 - Fax 059 5221049
E-mail: gieffe.campogalliano@tin.it

MATTEO GARUTI
vendita prodotti di pasticceria dolce e salata

Servizio Bar • Compleanni
Rinfreschi • Cerimonie
Per ogni tua occasione

Consegna a domicilio
Qualità e convenienza

via Toscanini, 37 • Campogalliano (MO)
Cell. 333/2857777

UN AUTUNNO CARICO DI SODDISFAZIONI



Da una collaborazione con Slow Food e Università degli Studi di Scienze Gastronomiche è nata la mostra temporanea del Museo, inserita nell'iniziativa "IL PESO DELLA PIAZZA" cui ha preso parte il presidente di Slow Food Carlo Petrini, durante l'inaugurazione di domenica 11 settembre 2011 a Vas, in provincia di Belluno. La mostra resterà visitabile fino al 31 ottobre con ingresso gratuito ed espone bilance utilizzate in agricoltura prestandosi a promuove

vere le eccellenze locali: tra strumenti pesagrano e grandi "bilancioni" pesaformaggio utilizzati nei caseifici emiliani per la produzione del Parmigiano-Reggiano trovano posto anche curiose e capienti misure di capacità che venivano utilizzate nelle cantine e che rimandano ad un prodotto di eccellenza del bellunese: il prosecco. Il Museo della Bilancia sarà presente inoltre all'EUR a Roma, con la mostra "LA MACCHINA DELLO STA-

Visita del Presidente della Repubblica alla mostra "La macchina dello stato"

TO", esposizione conclusiva per le celebrazioni del 150° anniversario dell'Unità inaugurata il 20 settembre 2011 presso l'Archivio Centrale dello Stato e dedicata allo stato unitario ed alle sue strutture amministrative nel periodo 1861-1948. In mostra anche una accurata selezione di strumenti appartenenti agli ispettori metrici del primo decennio unitario: una cassetta

da verificatore di modello tedesco con stadera e due bilance a bracci uguali, una serie di misure di capacità e un metro campione.

Dal 24 settembre a fine ottobre tornano I GIORNI DELLA BILANCIA che in questa edizione hanno come filo conduttore la tematica principale della mostra LA GIUSTA MISURA: il legame tra misura e fiducia, tra giustizia e... giustezza!

Tanti appuntamenti per tutti i gusti, con un'attenzione speciale ai prodotti tipici e sconti nei NEGOZI AMICI DEL MUSEO: visite guidate e inaugurazioni (24 e 25/9), ospiti d'onore (confapi pmi 24/9, comitato 150 Unità 1/10), festeggiamenti con donazioni (Abc bilance 24/9), serate dedicate al benessere (yoga 8/10, massaggi 10/10), letture teatrali (29/10) e appuntamenti per bambini e ragazzi (2, 16, 20 e 30/10).

Manca l'ormai consueto Premio Bilancia d'Oro, che rimane in attesa di trovare una nuova definizione!

Il programma completo su www.museodellabilancia.it, tel 059 527133



Carlo Petrini, presidente SlowFood in visita all'esposizione del Museo a Vas (Belluno) in occasione dell'iniziativa "Il peso della Piazza", domenica 11 settembre 2011

SAHARAWI: DAI BAMBINI UN INSEGNAMENTO DI VITA



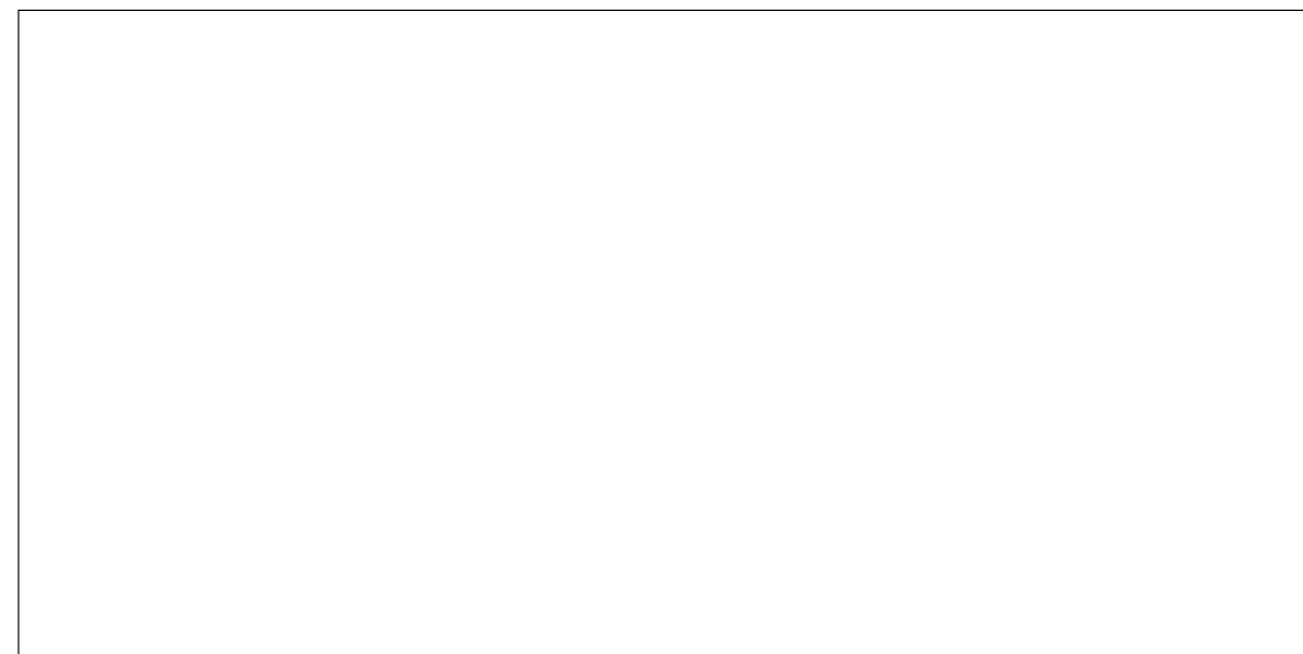
Potrebbero nove bambini provenienti dal deserto insegnare valori di vita a due ragazze appena maggiorenni che vivono in un piccolo paese come Campogalliano? La risposta è sì e queste due settimane che noi (le ragazze appena maggiorenni) abbiamo trascorso con i bambini Saharawi ne sono la prova. Le cose che ci hanno colpito e comunque segnato di questa esperienza sono legate al

modo di vivere, a differenza dei Saharawi colpiti invece dalla materialità dei beni che questo paese gli ha offerto (giocattoli, piscine, parchi, macchine e soprattutto l'ambiente cittadino). L'aspetto che più ha colpito noi ragazze è stato vedere come questo popolo nonostante riesca a sopravvivere esclusivamente con aiuti umanitari sia in grado di condividere senza proble-

mi quel poco che gli viene dato. Inoltre vedere loro felici nell'accettare le cose più banali e scontate per noi ci

ha fatto riflettere e capire che le cose possono essere guardate anche da un altro punto di vista. Infine un altro elemento importante che caratterizza la loro cultura è la capacità di interagire e relazionarsi facilmente al punto di creare anche un legame affettivo con persone a loro inizialmente estranee. Sicuramente è stata un'esperienza molto divertente che non dimenticheremo mai sia per quello che loro ci hanno lasciato, sia per ciò che noi siamo state in grado di trasmettergli.

Anna Gatti
Antonietta D'Avino
Le ragazze del
Lavoro Estivo Guidato



PROTEZIONE CIVILE

È molto bello vedere come in un momento di crisi economica e sociale globale che tocca tutti quanti noi vi siano ancora esempi di collaborazione e sostegno tra le associazioni i cui volontari, gratuitamente e spontaneamente, si muovono per il bene collettivo. A dimostrazione di questo vorrei citare l'ennesimo segno di questa collaborazione fra associazioni presenti sul territorio comunale; associazioni che nel quotidiano lavorano per migliorare la qualità della vita dei cittadini campogalliani, soprattutto se in difficoltà. Nell'attuale situazione, fatta

di risorse che calano e di bisogni che aumentano, il ruolo del volontariato e delle reti sociali è ancora più importante. L'AUSER provinciale, associazione che sul nostro territorio sostiene ed effettua importanti servizi ed attività alla persona quali il trasporto di anziani e di persone senza automezzo o patente, ha deciso di donare un mezzo (Fiat Doblò) al Gruppo di Volontari di Protezione Civile. Anche l'organizzazione di Protezione Civile, capitanata da Piccinini Tonino, è composta da volontari (circa una quarantina) uniti da una comune coscienza del dovere di soli-

darietà e dal comune senso dell'urgenza di soccorrere chi ha bisogno e di affermare il diritto di essere soccorso con la professionalità di cui ciascuno di loro è portatore. All'interno del gruppo di protezione civile esistono molte professionalità e mestieri della società moderna; questo mix costituisce una risorsa fondamentale soprattutto nelle emergenze, quando il successo degli interventi dipende dal contributo di molte diverse specializzazioni. Successo che dipende anche dalla disponibilità di mezzi che permettano ai volontari di muoversi velocemente sul

territorio; quindi un grazie di cuore all'AUSER, in particolare ad Angelo Morselli (presidente Auser Modena), Sbarufatti Osvaldo, Naldi Armando e Paolo Sorzia che hanno seguito l'iter per la donazione dell'autoveicolo con l'assessorato alla Protezione Civile di Campogalliano. Ringrazio sentitamente anche tutto coloro che, come AUSER, credono e sostengono i Volontari della Protezione Civile attraverso donazioni che si concretizzano nell'acquisto di tutti quei materiali e tecnologie utili e necessari nello svolgere quelle azioni di aiuto alla cittadinanza in cui i Volontari si impegnano. Sarà per questo a breve inserito sul sito del Comune di Campogalliano una pagina di presentazione del gruppo e di tutti coloro che direttamente o indirettamente contribuiscono alla crescita e al proseguo dei lavori della Protezione Civile.

Andrea Galdi

assessore all'Ambiente,
Lavori Pubblici, Protezione
Civile e Qualità Urbana



Problemi con il vostro amministratore ????
"la soluzione"

CONDOGEST 2000 Studio associato

consulenze ed amministrazioni immobiliari dal 1979

Via Jugoslavia n. 10 - 41012 CARPI (MO)
telef. 059-699521 fax 059-643554
sito web: www.condogest2000.it
E-mail: patrizia@desimoni.fransozzi.it

dai primi giorni di Novembre saremo presenti a Campogalliano
in via XXV Aprile n. 11 - ogni Martedì dalle 9:00 alle 12:30

IL VOSTRO CONDOMINIO ON-LINE

Il futuro è nella qualità, serietà,
esperienza e professionalità;
Clienti non condomini



Energia, acqua, ambiente:
un circolo virtuoso.



Energia dai rifiuti,
acqua da fonti rinnovabili,
calore senza danni per l'ambiente.
Verso una gestione ottimale delle
risorse, capace di produrre benessere,
risparmio e difesa dell'ambiente.
Per noi e per le generazioni future



Via Maestri del Lavoro, 37 - Mirandola (MO)
Tel. 0535.28111 - www.aimag.it - info@aimag.it

NUOVI TICKET

È ottobre e ormai tutti voi avrete compilato il modulo di autocertificazione. Non è certo il caso di proporvi uno schema riassuntivo su come si compila il modulo. Mi sembra invece il caso di capire cosa cambia e come e perchè siamo arrivati a questi "nuovi ticket". Dunque iniziamo.

Cosa Cambia

AL PRONTO SOCCORSO

non cambia nulla restano in vigore i ticket e le esenzioni attuali

IN FARMACIA

Reddito familiare lordo	Ticket
Da 0 a 36.152 euro	0 euro*
Da 36.153 a 70.000 euro	1 euro a confezione, fino ad un massimo di 2 euro per ricetta
Da 70.001 a 100.000 euro	2 euro a confezione, fino ad un massimo di 4 euro per ricetta
Oltre 100.000 euro	3 euro a confezione, fino ad un massimo di 6 euro a ricetta

*Vale anche per chi già usufruiva di una esenzione per: reddito, età, patologia cronica o altre condizioni.

DALLO SPECIALISTA

Il ticket aumenta di 5 euro per tutti indipendentemente dal reddito. Chi è esente continuerà ad esserlo. Per la prima visita il ticket sarà di 23 euro mentre per la visita di controllo sarà di 18 euro.

ESAMI SPECIALISTICI

Viene introdotto un ulteriore ticket sulla ricetta con esami (non visite) che hanno un valore tariffario superiore a 10 euro

Reddito familiare lordo	Ticket
Da 0 a 36.152 euro	0 euro*
Da 36.153 a 70.000 euro	5 euro
Da 70.001 a 100.000 euro	10 euro
Oltre 100.000 euro	15 euro

PER RISONANZA MAGNETICA E TAC:

Reddito familiare lordo	Ticket
Da 0 a 36.152 euro	36,15 (invariato)
Da 36.153 a 70.000 euro	50 euro
Da 70.001 a 100.000 euro	70 euro
Oltre 100.000 euro	?????

PER CATARATTA E TUNNEL CARPALE

viene introdotto un nuovo ticket di 46,15 euro.

PERCHÈ SIAMO ARRIVATI AI "NUOVI TICKET"

Il governo di centro destra attualmente in carica nella manovra finanziaria del luglio scorso ha imposto i ticket sulle visite e gli esami specialistici (in aggiunta a quello che già si pagava) di 10 euro a tutti i cittadini. Perché, lo ha fatto? In questo modo ha potuto tagliare risorse al Fondo Sanitario Nazionale:

834 milioni di euro in meno su tutta Italia. Per l'Emilia-Romagna significa 100 milioni in meno.

Per capire la gravità di tale azione è necessario essere consapevoli che nel nostro Paese la tutela della salute, come diritto fondamentale dell'individuo ed interesse della collettività, è prevista dall'articolo 32 della Costituzione ed è garantita, nel rispetto della dignità e della libertà della persona umana, attraverso il Servizio sanitario nazionale. Il SSN assicura un accesso ai servizi nel rispetto dei principi della dignità della persona, dei bisogni di salute, di equità, qualità, appropriatezza delle cure e economicità nell'impiego delle risorse. Le Regioni hanno proposto di recuperare i fondi tagliati attraverso la tassa sulle sigarette, ma il Governo ha rifiutato questa ipotesi pena la denuncia delle Regioni alla Corte dei Conti per danno erariale e sospensione dei finanziamenti. Le Regioni sono state quindi obbligate a introdurre i ticket. Ai ticket dunque non c'è alternativa, su come applicarli un'alternativa è stata data. In Emilia-Romagna chi ha di più aiuterà chi ha di meno. Ovvero la Regione, dopo aver confermato tutte le attuali esenzioni, ha stabilito che i ticket saranno proporzionati in base al reddito. I ticket sui farmaci, non previsti dalla manovra governativa, sono stati introdotti per non aumentare troppo quelli sulle visite ma sono stati sempre stabiliti chiedendo di più a chi ha di più. In questo modo si tutelano tutti i cittadini perchè si tutela il diritto alla salute di tutti.

Linda Leoni

Assessore alle Politiche Sociali e Volontariato

OTTOBRE ROSA

Ottobre è il mese della prevenzione e dell'informazione per le donne! Durante tutto il mese infatti in vari punti della nostra provincia saranno offerte visite e consulenze gratuite atte alla diagnosi precoce del tumore al seno. Tante donne grazie a questa iniziativa hanno imparato e impareranno a prevenire questo male con abitudini e stili di vita sani.

Durante le iniziative una particolare attenzione sarà dedicata ai fattori di rischio, ai campanelli d'allarme a cui fare attenzione per diagnosticare precocemente il tumore del seno e alla pratica dell'autopalpazione fondamentale per un continuo esame del proprio seno.

In molte città italiane e del mondo si accenderanno simboliche luci rosa per ricordare che il tumore al seno si può combattere e la prevenzione è l'arma principale.

Alcuni indirizzi utili per scoprire gli appuntamenti e approfondire l'argomento:

www.saluter.it
www.ausl.mo.it
www.liit.it
www.nastrorosa.it

IL TEMPO DI CURA OGGI

Si svolgerà MARTEDI 18 OTTOBRE presso la SALA CONGRESSI di VIALE PERUZZI a CARPI l'importante appuntamento volto ad analizzare l'offerta e la domanda di Assistenza.

L'Assistenza domiciliare svolta sia da operatrici esperte che da familiari è

ad oggi uno dei punti più importanti su cui si basa il welfare locale per questo in questi anni ed in questi mesi con l'Unione si è fatto un importantissimo lavoro su questo tema.

L'iniziativa di Martedì 18 ottobre vedrà confrontarsi,



coordinati dall'Assessore all'Istruzione e alle Pari Opportunità del Comune di Carpi Maria Cleofe Filippi, l'Assessore alle Politiche Sociali dell'Unione Terre d'Argine Stefania Zanni, Claudio Vagnini Direttore del Distretto Socio-Sanitario n.1 di Carpi, Francesco Ori Assessore alla Formazione Professionale della Provincia di Modena e Loredana Ligabue Presidente della Cooperativa Sociale Sofia.

I diversi relatori analizzeranno l'assistenza sul piano etico, giuridico e relazionale.

La serata poi sarà impreziosita dal racconto di espe-

rienze territoriali concrete che si sono svolte nel territorio dell'Unione in questi anni e dal contributo della Presidente della Commissione pari opportunità dell'Utd'Argine Sandra Cavazzuti.

Un'incontro importante quindi per analizzare l'Assistenza in tutti i suoi aspetti, porre al centro dell'attenzione le criticità ma soprattutto per valorizzare sempre di più il ruolo di tutti i soggetti direttamente coinvolti.

L'appuntamento è quindi per MARTEDI' 18 OTTOBRE 2011 presso LA SALA CONGRESSI DI VIA PERUZZI A CARPI ORE 21

SETTEMBRE SPORTIVO

Il Settembre Sportivo 2011, che anche quest'anno ha ottenuto il Patrocinio della Provincia di Modena, ha riscosso un ottimo successo.

L'assessorato allo sport è riuscito ad allargare la manifestazione così come ci eravamo ripromessi lo scorso anno. Tutti i fine settimana, da agosto fino alla metà di ottobre, hanno visto il susseguirsi di eventi e occasioni gratuite di sport e movimento; siamo partiti con i fuochi artificiali per arrivare alle prove gratuite di vela, di nordic walking, di pesca, di equitazione, così come i campionati regionali di canoa e al raduno del Motoclub concludendo con la matta corsa e le prove di agility dog in centro pae-

se. La manifestazione è stata ulteriormente impreziosita dalla seconda edizione del Memorial di tennis Bartoli e Cottafava.

Proprio dalle pagine di questo giornalino ci tengo a ringraziare tutte le associazioni che si sono impegnate nel realizzare eventi e incontri nell'ambito del Settembre Sportivo, così come tutti i cittadini che hanno partecipato. Quando si parla di sport, troppo spesso si rischia di perdere di vista le sue reali finalità, che sono il benessere fisico e la possibilità di socializzare, abbattendo barriere culturali e sociali e valorizzando il rispetto per gli altri. Per questo Assessorato sport significa stare



insieme, in un clima di sana competizione, dove vince chi sa migliorare se stesso nel confronto con l'altro e nel rispetto dell'avversario.

Continueremo a lavorare in

questa direzione.

Riccardo Nascimbeni
Assessore a Cultura, Sport, Memoria, Turismo e Attività Ricreative.

SEMPRE NEL SEGNO DI BUSSOLARI

Il Memorial di tennis Bartoli e Cottafava

Un tabellone di 45 tennisti in cui più che i diritti e i rovesci si sono incrociati i ricordi. Alla fine ha vinto ancora Simone Bussolari, come lo scorso anno, ma la seconda edizione del Memorial intitolato a Mauro Bartoli e Bruno Cottafava, che si è concluso a Campogalliano domenica 4 settembre, ha rappresentato soprattutto un momento di

sport vissuto insieme che ha consolidato rapporti di amicizia spesso nati e cresciuti nei campi divisi dalla rete. E' questo lo spirito, del resto, che ha accompagnato l'attività sportiva di Mauro e Bruno, due atleti che hanno animato per anni il panorama tennistico locale e che sono scomparsi a pochi mesi di distanza l'uno dall'altro in seguito a

gravi malattie. Nasce proprio dalla volontà di tenere vivo questo spirito la manifestazione promossa dai familiari di Bartoli e Cottafava che da un anno all'altro, non a caso, ha visto aumentare di una decina gli atleti partecipanti, tutti tennisti che avevano avuto occasione di calcare i campi da tennis insieme a Mauro e Bruno. «E' il torneo

dell'amicizia» hanno sottolineato infatti il sindaco Stefania Zanni e il parroco don Andrea Garuti intervenendo nella giornata della finale insieme a un pubblico numeroso che ha seguito il match tra Bussolari e Mauro Colognesi (6/1, 6/1 il risultato) così come aveva assistito alle semifinali in cui Colognesi aveva avuto la meglio su Giuseppe Martinelli (6/1, 6/2) e Bussolari aveva strappato l'accesso alla finale battendo solo nel terzo set Paolo Verasani (2/6, 6/4, 7/4 al tie break).

«Visti risultati, siamo già impegnati a programmare l'edizione del 2012» annunciano gli organizzatori ringraziando tutti i partecipanti, la Polisportiva che ha concesso l'utilizzo degli impianti tennistici e tutti coloro che hanno collaborato all'iniziativa.



FESTA DI FINE ESTATE ALLA SANDRO PERTINI

Sabato 10 settembre, tradizionale e partecipatissima festa di fine estate presso la Casa Protetta Pertini. Il giardino della struttura si è trasformato in un'area conta-



Volontarie del Centro Polivalente "Ornello Pederzoli" di Limidi

dina: bucato steso, profumate balle di paglia e di fieno, attrezzi dell'agricoltura di una volta e cesti colmi di prodotti del nostro orto. Le musiche e le danze sono state eseguite dalla banda "Bruno Lugli" di Soliera e dagli allievi della scuola di ballo del Circolo ARCI di Soliera. Estremamente prezioso è stato anche il contributo dei volontari del Centro Polivalente "Ornello Pederzoli" di Limidi che hanno contribuito al buffet della festa



Sopra: i ballerini. A sinistra: alcune delle volontarie che hanno reso possibile il buon esito della festa



Sopra: il giardino della Casa Protetta



offrendo tanto buon gnocco fritto. Un immenso grazie va poi a tutti i volontari, i ballerini e gli amici della Pertini che hanno reso possibile un

pomeriggio così bello, sono davvero tanti e sarà impossibile ricordarli tutti: Alfonso, Flavio, Gigi, Loretta, Lucia, Luciana, Ada, Marisa, Maria e Gianna...

93° ANNIVERSARIO DELLA FINE DELLA 1° GUERRA MONDIALE

Festa delle Forze Armate, dei Combattenti e dell'Unità Nazionale

4 NOVEMBRE 2011

Piazza Vittorio Emanuele II - ore 10

Deposizione di corone d'alloro alle Lapidi dei Caduti alla presenza delle Autorità, dei Rappresentanti delle Associazioni e della Scuola e dei familiari dei Caduti. A seguire letture e testimonianze da parte degli alunni dell'Istituto Comprensivo di Campogalliano a ricordo dei Caduti.

"Sempre presenti nella riconoscenza perenne della nuova Italia siate monito e sprone alla sua elevazione civile che nell'opera e nella fede dovrà ispirarsi a voi ed ai sacrifici eroici onde rifuse la vittoria"
(dalla lapide dei caduti 15-18)



Damiano Pietri
Capogruppo
"Centro destra per
Campogalliano"

MANOVRE ECONOMICHE 2011:
QUALI EFFETTI SUL NOSTRO COMUNE?

Da qualche tempo l'attenzione di tutti noi è rivolta alla grave crisi che l'Italia e l'Europa stanno attraversando, alla quale si è aggiunta la consapevolezza che gli Stati Uniti non sono in condizioni molto migliori.

Durante l'estate abbiamo assistito ad un balletto di proposte, ripensamenti, e progetti ambiziosi; il nostro governo ha cercato in tutti i modi di rassicurare i mercati ed ha varato due manovre economiche in poco più di due mesi: una prima manovra a fine giugno e un'ulteriore manovra diventata legge il 15 settembre con la firma del Capo dello Stato. Tra le novità l'aumento di alcune imposte (tra cui l'IVA al 21%), l'introduzione di numerosi tagli alla spesa e alcuni cambiamenti a livello di previdenza. I Comuni inoltre saranno coinvolti nella lotta all'evasione fiscale e avranno il 100% di quanto recuperato.

Considerando che ai comuni non è ancora permesso di aumentare le imposte locali, l'ultima manovra non dovrebbe avere particolari effetti sul nostro comune, almeno per quest'anno. Di fatto noi i tagli li abbiamo subito già qualche anno fa e ad oggi stiamo cercando di gestire i servizi con meno risorse che in passato. Va aggiunto che subiamo ancora gli effetti restrittivi del patto di stabilità che non aiuta i comuni virtuosi come il nostro.

Oggi più che mai diventa quindi necessario prendere atto di quanto ho sempre sostenuto, e cioè che è assolutamente necessario essere più efficienti. Se infatti è oggettivo che vi siano dei tagli, è anche vero che abbiamo delle risorse non utilizzate o mal gestite. A costo di essere ripetitivo, visto che l'ho già detto numerose volte, ribadisco anche in questa occasione che un modo per far entrare numerose risorse al nostro comune sarebbe approvare il PSC, vergognosamente fermo da dieci anni, e gestire in modo economico l'area dogana. Al riguardo abbiamo già presentato numerose proposte, puntualmente non considerate dalla giunta.

Infine, per quanto riguarda il dibattito sulla possibile fusione del nostro comune con i quattro comuni dell'Unione Terre d'Argine, noi siamo sempre stati molto chiari: Campogalliano non deve diventare una frazione di Carpi. Pertanto, se proprio qualcuno dovesse imporci di fonderci con qualche altro comune, allora secondo noi converrebbe unirsi con Modena: a nostro avviso ne avremmo un sicuro vantaggio sotto tutti i punti di vista.



Matteo Camellini
Capogruppo consiliare
"Centrosinistra - Insieme
per Campogalliano"

SE ANCHE I SINDACI SCIOPERANO

15 settembre 2011: sciopero dei sindacati. Sì, forse non tutti se ne sono accorti, ma il 15 settembre l'ANCI (associazione dei comuni italiani) ha proclamato una giornata nazionale di protesta. In tutta Italia moltissimi primi cittadini hanno aderito e hanno rimesso le loro deleghe ai prefetti per una giornata. Anche in provincia di Modena, anche a Campogalliano. Perché i sindacati hanno scioperato?

Il motivo è semplice: la manovra (e le manovre) del Governo nazionale. I sindacati denunciano la mancanza di concertazione con gli enti locali e la cancellazione di ogni residuo di autonomia degli enti locali stessi. È una storia già vista e non smetteremo di denunciarla: il federalismo, specchio per le allodole utilizzato da questo Governo, semplicemente non esiste, e non c'è neppure l'interesse a realizzarlo. Chi ci rimette? I cittadini, specialmente quelli di comuni "virtuosi" o comunque governati bene e con i conti a posto. Altro oggetto di critica da parte dei sindacati è il timore che queste manovre avranno effetti negativi sulla crescita economica del nostro paese. Timori così fondati che sono condivisi con tutte le forze sociali ed economiche, dai sindacati alla Confindustria.

Di cosa ha bisogno oggi il nostro paese? L'ANCI e i sindacati individuano queste priorità. Una seria riorganizzazione istituzionale: riforma del Parlamento e degli enti locali, che potrà contemplare anche scelte innovative e più o meno drastiche (si parla tanto di eliminazione delle province e unione o fusione dei comuni). Ai colleghi delle minoranze consiliari di Campogalliano, che spendono tante parole sui giornali a proposito della nostra Unione dei comuni, vorremmo dire che dovrebbero prima preoccuparsi di incalzare i loro rappresentanti a Roma, perché diano delle indicazioni chiare e serie su come dovrà essere il futuro assetto istituzionale dell'Italia. Sollevare questi argomenti con leggerezza, solo per far piacere ai giornali, che non sanno cosa scrivere specialmente in agosto, è una cosa piuttosto ridicola. I sindacati chiedono poi di concordare chi e come debba contenere la spesa pubblica (non sempre e solo i comuni!) e di definire nuove regole per il patto di stabilità interno, necessario sì, ma che dovrebbe essere uno strumento equo. Infine l'ultima richiesta dei sindacati riguarda il futuro del welfare e dei servizi, massacrati ad ogni manovra. Sono parole tabù per questo Governo? Interessano ancora a qualcuno? Probabilmente interessano ai cittadini e alle famiglie, che riversano le loro frustrazioni e delusioni sugli amministratori locali. Magari ogni tanto proviamo anche ad arrabbiarci coi "colpevoli veri", che stanno al Governo.

Ultima nota: quella metà degli italiani che ha votato l'attuale maggioranza parlamentare dovrebbe avere la decenza di dire loro: "andate a casa"! Non è questa la democrazia? Eleggere i propri rappresentanti e chiedere che facciano un passo indietro se non sono capaci di governare? E se non ci smuove l'inetitudine di questo Governo, ci sarebbero anche alcune questioni morali (e penali) per cui chiedere la fine della legislatura... cosette che in un paese "normale" porterebbero immediatamente a nuove elezioni. In un paese "normale"...



Alfonso Cammarata
Capogruppo
"Il Popolo della Libertà"

COMUNE UNICO CON CARPI? ASSOLUTAMENTE CONTRARI! - NUOVO PIANO REGOLATORE (P.S.C.), COSA STIAMO ASPETTANDO?

Dopo che nel mese di agosto sulla stampa locale, vari esponenti politici dell'area dell'unione delle Terre d'Argine, hanno ventilato l'ipotesi di un Comune Unico, abbiamo deciso di interrogare il Sindaco e la Giunta per sapere la posizione e il pensiero ufficiale. Ci teniamo a precisare che la nostra richiesta di poterne parlare al primo consiglio utile (quello del 15 settembre) è stata del tutto ignorata.

La nostra posizione è assolutamente contraria a questa ipotesi, così come lo siamo per tutti i servizi conferiti all'Unione, nella quale contiamo poco o niente, basta guardare la nostra piccolissima percentuale di consiglieri presenti nell'Unione (Carpi sola ne ha la metà). Innanzitutto parlando delle Terre d'Argine, non abbiamo ne migliorato i servizi ne tantomeno diminuito in maniera importante i costi, anzi abbiamo semplicemente allontanato i servizi e siamo di fatto diventati una piccola frazione di Carpi. I principali servizi (sociale-sanità, istruzione, polizia municipale, ecc.) sono gestiti dall'Unione (in cui contiamo poco o niente) ma il nostro Comune ne deve comunque gestire i costi sia tecnici che politici. Poco poi ci importa di quello che pensano altri colleghi del PDL dell'Unione, noi a Campogalliano non ne vogliamo proprio sentire parlare. Siamo convinti che, in particolare in questo periodo di difficoltà, unire le forze con un programma e un coordinamento serio tra piccoli comuni, possa diminuire i costi e migliorare i servizi, ma farlo con un comune di oltre 60.000 abitanti, di fatto comporterebbe la fine della nostra identità e diventeremmo ufficialmente una frazione come Gargallo o Cantone per intenderci. Per non parlare dei collegamenti interni, basti pensare alla pericolosità e alla inadeguatezza dell'unica strada di collegamento con Carpi (autostrada a pagamento esclusa).

Se la posizione della Giunta fosse favorevole o comunque non contraria, siamo pronti ad iniziare, come PDL locale, una vera e propria battaglia politica per evitare che ciò non accada, iniziando una raccolta firme e scendendo in piazza anche tutti i giorni se fosse necessario.

Per quanto riguarda la gestione del nostro territorio, rimaniamo perplessi nel vedere l'ennesima variante al vecchio piano regolatore (variante che ci vede favorevoli) quando ormai attendiamo da diversi anni il nuovo Piano (P.S.C.). L'immobilismo della amministrazione sul tema casa e impresa, in particolare in questo periodo di difficoltà, di sicuro non aiuta le imprese locali e i cittadini di Campogalliano, costretti in tanti a trasferirsi in comuni limitrofi per condizioni e offerte migliori.



**CONTROLLO ZANZARA
TIGRE PER PRIVATI
E COMUNI**



sanif
SANIFICAZIONE AMBIENTALE

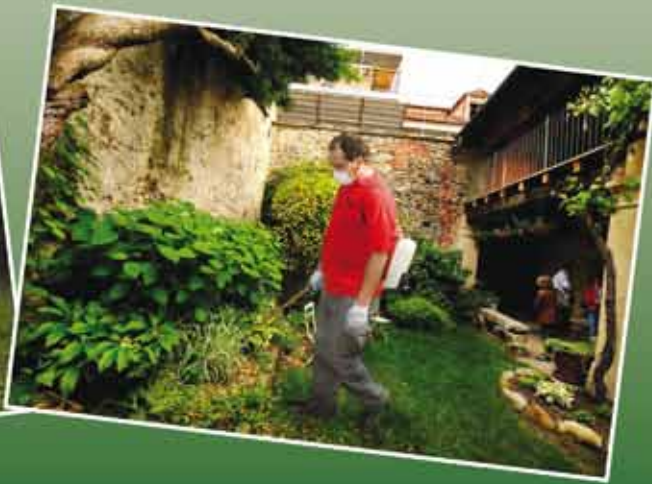
SERVIZI DI DISINFESTAZIONE E DERATTIZZAZIONE



RICHIEDI UN PREVENTIVO GRATUITO

059 4909843

PER URGENZE 335 1215755



SANIF SRL CARPI (MO) TEL 059 4909843 FAX 059 4905969 info@sanif.it



Stampati commerciali • Depliant • Stampa digitale • Moduli continui

Gallia srl • Viale della Resistenza, 5 - 41011 Campogalliano (MO) • Tel. 059 528436 • Fax 059 5220673 • info@tipolitogallia.it

